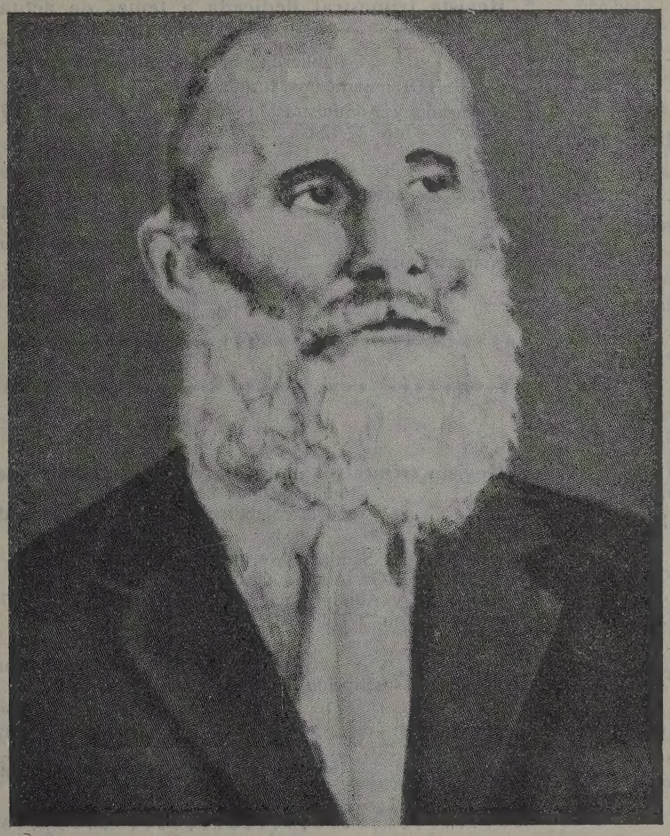
Oriente cristiano

VII AGOSTO-SEPTIEMBRE NUM. 8 y 9



Número dedicado al 3.er Cursillo Orientalista para Seminaristas españoles

revista mensual unionista

Nuestra Portada

Monseñor
Nicolás Czarneckyj, CSSR.

Obispo ucraniano de rito oriental, al salir del campo de concentración después de doce años de trabajos forzados.

Representantes de "Oriente Cristiano" para Hispano-América

CUBA: D. Mérito González, Párroco. San José de las Lajas (Habana).
VENEZUELA: Srta. Maruja Senís, Ed. Banco Obrero. Bloque 1. Aptdo. 4. El Paraíso (Caracas).
ECUADOR: Prensa Católica. Apartado 194. Quito.
PERU: D. Jorge Rosenthal. Avda. Pedro de Osma, 405. Barranco (Lima).
PUERTO RICO: R. P. Francisco Migoya, Colegio de San Ignacio. Río Piedras.
ARGENTINA: PP. Benedictinos, Abadía del Niño Dios. Victoria (Entre Ríos).
URUGUAY: Misión China, Soriano, 1472. Montevideo.

De nuestro Catálogo

	PTAS.
Oriente Cristiano, ayer	30,00
Oriente Cristiano, hoy	30,00
San Ignacio de Loyola y los orientales. P. Ortiz de Urbina.	22,00
Relaciones culturales hispano-rumanas. G. Uscatescu	20,00
La Iglesia autocéfala ucraniana	35,00
Las Iglesias Cristianas de Oriente. (Texto de Teología.) Padre Morillo	15,00
Por las rutas de Damasco. Paul Christôff	12,00
Alcance misional de la liturgia del Cenáculo. Padre Morillo.	5,00
Liturgia Bizantina, nueva versión castellana, transcripción fonética del texto eslavo, por Segundo Benito, Pbro.	12,00
Semana Santa en rito bizantino. P. F. Aguirre	15,00
El Espíritu del cristianismo ruso. Jorge Tzebrikoff	40,00
Melodías orientales para veladas	4,00
Rapsodia oriental. Poesías y coros	2,50
Por la conversión de Oriente.	1,00
Misa Oriental dialogada	3,00

ORIENTE EUROPEO

Revista trimestral dedicada a temas de actualidad cultural y social del Oriente Europeo

Publicada por el Centro de Estudios Orientales

DIRECTOR: Santiago Morillo, S. J.

Redacción y Administración: Conde de Cartagena, 47 (Colonia del Retiro), Madrid. Tfno. 27-72-08.

		Ptas.
Precio de suscripción anual	España, Portugal e Hispanoamérica	50
	Para los demás países	60
Número suelto	España, Portugal e Hispanoamérica	13
	Para los demás países	16

Por librero: plus 10 %

RE-UNION

Revista trimestral dedicada a temas ecumenistas.

Publicada por el Centro de Estudios Orientales, con la colaboración de los Profesores del Instituto Oriental de Roma.

DIRECTOR: Santiago Morillo, S. J.
SECRETARIO: Amalio Orduna, Pbro.
Redacción y Administración: Conde de Cartagena, 47 (Colonia del Retiro), Madrid. Tfno. 27-72-08.

		Ptas.
Precio de suscripción anual	España, Portugal e Hispanoamérica	30
	Para los demás países	40
Número suelto	España, Portugal e Hispanoamérica	8
	Para los demás países	10

Por librero: plus 10 %

Oriente Cristiano

Director: SANTIAGO MORILLO, S. J.

REDACCION Y ADMINISTRACION
Conde de Cartagena, 47
(COLONIA DEL RETIRO) TELEFONO 27-72-08
MADRID

Suscripción ordinaria ..... 25 ptas.
» de Bienhechor ..... 100 »
» Perpetua ..... 500 »

Números atrasados ..... 2,50 ptas.

Por librero: plus 10 %

(CON CENSURA ECLESIASTICA)

CRONICA DEL TERCER CURSILLO ORIENTALISTA

Acaba de terminar el Tercer Cursillo Orientalista de verano que el Centro de Estudios Orientales organiza cada año para Seminaristas españoles.

El año 1955 se celebró el primero. Asistieron unos 14 seminaristas. Ante el copioso fruto que recogimos, el CEOR preparó el segundo Cursillo (1956), al que acudieron 27 alumnos de diversos Seminarios. El movimiento orientalista entre Seminaristas estaba en marcha. La semilla de inquietud por este gran problema de la Iglesia estaba arraigando hondamente en los Seminarios. Y con el fin de confirmar todo este magnífico resultado y encauzar tan rectos deseos apostólicos, se organizó el tercer Cursillo.

Se pasaron circulares invitando a 19 Seminarios. Han asistido 42 Seminaristas de 11 Seminarios distintos.

El interés que ha suscitado esta organización veraniega está bien patente en el radio cada vez más amplio de alumnos levitas que han asistido. Y este año también han asistido varios jóvenes seglares.

Este curso el Cursillo ha mejorado bastante en su marco externo. Los PP. Jesuítas nos cedieron su casa de ejercicios de Chamartín. Había, pues, huertas, jardines, piscinas y campos de deportes, además de lo acogedor de la casa misma. Cada alumno tenía su habitación individual.

Con las notas y sugerencias que los mismos alumnos aportan a lo largo de las encuestas comparativas de un Cursillo con otro, se van perfeccionando los sistemas y completando los detalles que más rindan y más nos lleven al fin que se pretende.

El año anterior se anotaron varias ideas que nos han servido mucho este curso para reformar lo que parecía que debía perfeccionarse. Y así, por ejemplo, la distribución que, tal vez al segundo año estaba quizá demasiado recargada, quedó enmarcada en un horario más holgado. Las clases de lenguas fueron libres para aquellos que deseaban aprenderlas. Para los otros se organizaron charlas interesantes sobre un temario muy variado de cuestiones orientales.

Asimismo, este año nos ha servido también para delinear los posibles perfeccionamientos que en cursos sucesivos pueden hacerse.

Así se cree oportuno desdoblar el Cursillo en dos: diez días, por ejemplo, para los que vienen por primera vez, coincidiendo sus dos últimos días con los dos primeros de los que vienen al segundo curso, que serán los que anteriormente han acudido a estos Cursillos y, por consiguiente, ya tienen más entrenamiento, o los que verdaderamente sienten esta vocación para dedicarse de por vida a este apostolado.

Las clases de lenguas se dejarán solamente para estos últimos, intensificándose el horario de estudios-clases de estas lenguas orientales.

El Cursillo, como puede verse, es algo abierto a la perfección orgánica y al desarrollo natural de la experiencia que va dictando el camino más apto para alcanzar sus objetivos.

Nuestro Cursillo Orientalista tiene dos fines: uno de luz y otro de fuego o de donación.

El primer fruto es ilustrar las cabezas sobre este enmarañado problema del Oriente, algo así como un «Catecismo del Oriente»; a eso se reduce. Pero el cursillista bracea gallardamente entre las conferencias y las lecturas, charlas y estudios, para alcanzar la plenitud de la luz. Barrenar ignorancias, decimos con fraseología ya consagrada en nuestras charlas. Todavía hay sectores en España que están envueltos en ignorancia respecto a este problema. Pues bien: los cursillistas de ese primer estadio—*a fortiori*, los del segundo—, salen del Cursillo llenos ellos de luz, con las ideas claras referentes a todos los puntos de Oriente por donde se les pueda preguntar: saben de ritos, de procesos del cisma, de historia sobre las iglesias comparadas, conocen los problemas y los modos mejores de solucionarlos, se imponen en la historia, en las estadísticas y en todo lo concerniente a la Iglesia oriental, y su mejor apostolado será el de taladrar ignorancias con esa luz que han recibido. Hacer que nadie ignore las cosas de los orientales, no permitir que ningún sector donde él opere despues haya ignorancia sobre lo que es el Oriente, la Iglesia oriental, cismas, situaciones actuales, por qué de los diversos ritos, etc., etc.; ellos mismos salen de los Cursillos impuestos bien en la liturgia bizantina, de manera que si, algún día, tienen ocasión de poderla presentar a sus feligreses o súbditos, saben explicarla bien y hacer gustar a los fieles del encanto de esa liturgia tan antigua y veneranda.

El segundo fruto de nuestros Cursillos orientalistas es el de la donación. No cabe duda que somos hijos del ambiente. Y que cuando se crea un ambiente, una atmósfera, brotan hijos de ese ambiente creado.

Por eso, los segundos diez días, densos en pláticas ya más profundas, prácticas rituales, estudios de apostolado unionista, conferencias «extra» sobre temas más intrincados, asistencia continua a las liturgias bizantinas y otras ceremonias del Oriente, contactos con orientales mismos, programas concretos apostólicos a seguir en el Oriente, arengas vibrantes de tipo misionero, crean un clima más hondo de inquietud y, en consecuencia, al contacto con todo este ambiente puede nacer y es natural que nazca alguna vocación que después quiera dedicarse a este apostolado.

Es de notar, sin embargo, que al decir «dedicarse a este apostolado» no se entiende solamente el grado superior de esta entrega que es la de «marcharse». Hay otros dos grados en los que pueden trabajar muy bien estos apóstoles sin necesitar salirse de España.

Por ejemplo, encargado en su diócesis de todas estas cuestiones orientalistas; atender, bien por temporadas, bien definitivamente, al Centro de Estudios Orientales de Madrid, dedicarse a la propaganda, a la difusión de revistas, etc., que den a conocer el problema oriental, etcétera, etc.

Y quedando siempre a salvo, desde luego, el último de los que verdaderamente se sientan llamados por Dios a ponerse en la primera fila de este apostolado oriental, pasándose de rito y entregándose totalmente a trabajar entre los orientales. (*Pasa a la pág.* 11.)

LA OBRA DEL ORIENTE

(GUION RETRANSMITIDO POR RADIO NACIONAL

Siguiendo la serie de coloquios que venimos realizando en torno al «pensamiento cristiano del mundo actual», hoy vamos a tratar sobre el importante tema de «LA OBRA DEL ORIENTE CRISTIANO EN ESPAÑA».

El misionero católico en Oriente—entendiendo por este Oriente el europeo y el de todas las regiones del cisma griego—se diferencia a fondo del misionero catequista de los países de baja cultura, o decididamente salvajes. El misionero africano va a llevar la luz de Cristo a la oscura mente del negro; el extremo oriental a las gentes malayas o chinas, de una paganía perfecta, y si se trata de países de civilización muy fina y muy hecha, como el Japón, también el caso del misionero allá es muy diverso del oriental europeo o del Asia próxima.

Un *impasse* generado más que por otra cosa por la pugna de capitalidad o cabeza que había entre Constantinopla y Roma, produjo este cisma, que aún perdura, sin que verdaderamente haya cuestiones de fondo dogmáticas que separen a Oriente de Occidente, sino más bien de rito y jerarquía.

Lograr la unidad de las Iglesias Cristianas es una labor revisora de nuestro siglo, y parece que los mejores auspicios la propician. En España, al igual que en los otros países católicos, funcionan organismos misioneros dedicados a la especialidad de estos asuntos del oriente cismático griego: es la obra del Oriente Cristiano, y a propósito de ella, de sus aspiraciones y logros va a darnos alguna noticia el P. Francisco Ballester, joven sacerdote de rito bizantino-melquita.

P. Ballester.—Antes de iniciar este diálogo quisiera exponer, a manera de prólogo, lo que considero fundamental para el mundo cristiano: la unidad de la Iglesia.

El mundo cristiano, dos veces fraccionado por los grandes cismas: oriental, que desgajó de la Iglesia Católica las más antiguas y florecientes cristiandades, y el occidental o «Reforma protestante», que arrastró tras de sí los países del norte de Europa, ha sentido en su conciencia el peso de ese gran pecado de «escándalo» y se ha visto invadido por un ansia incontenible de reparación y fidelidad a la voluntad de Cristo de que todos vivan en la «Unidad» de la Unica Iglesia que El fundara.

Seminarista.—¿Cree usted, Padre, que a estas ansias de unidad responden las grandes asambleas ecuménicas que periódicamente vienen celebrándose en los últimos decenios y las obras de aproximación entre protestantes y católicos?

María Rosa.—Realmente hoy florece una gran variedad de obras que responden al mismo deseo de «Unión» entre el Oriente y el Occidente católico. ¿Responden a eso?

P. Ballester.—Sí; responden al deseo de «Unión» entre el Oriente, tan rico y venerado por su espiritualidad, ritos y tradiciones, y el Occidente católico, que siente gran comprensión y amor hacia esos «hermanos separados».

Le pondré un ejemplo: en Francia funciona *L'Oeuvre de l'Orient Chretieu, Unitas,* en Italia; *Apostolaat der Hereiniging,* en Holanda, etc.

María Rosa.—Ciñéndonos a la «Obra del Oriente en España», rogamos al Padre Ballester que nos informe sobre todo el proceso de esta obra desde sus comienzos. Ya saben nuestros oyentes que en España, como denominador común o aglutinante de todas las obras orientales, existe la O. D. O. C., «Obra del Oriente Cristiano», cuya sede radica hoy en Madrid en la Colonia del Retiro.

P. Ballester.—Explicaré ese proceso. Los comienzos de la Obra son debidos al celo misionero unionista, que, reprimido y ahogado por la persecución comunista, busca un cauce por el que poder auxiliar de algún modo a esos hermanos separados.

María Rosa.—Hoy doblemente separados por el «telón de acero».

P Ballester.—Sí, evidentemente; hoy doblemente separados. Con la caída bajo el imperio rojo de los países orientales europeos, los misioneros se ven obligados al éxodo forzoso.

María Rosa.—Tengo entendido que el Padre Santiago Morillo, Director del C. E. O. R., era misionero en Ucrania.

P. Ballester.—Sí, misionero en Ucrania. Y llegó a Granada en el año 1940. Y siguiendo las directrices pontificias, y bajo los impulsos de un celo probado y aquilatado por la persecución, comienza a trabajar en favor del Oriente entre los refugiados en España.

María Rosa.—Y pronto la obra adquirió caracteres más universales.

P. Ballester.—Tan universales, que lo que antes eran simples esfuerzos aislados adquirieron tal complejidad que tuvieron que requerir la creación de un centro especial.

María Rosa.—¿Cuándo se estableció de manera oficial en Madrid este centro?

P. Ballester.—En 1947.

María Rosa.—Quisiéramos saber en qué consiste la Obra del Oriente Cristiano en España y si estas actividades que la Obra desarrolla en la actualidad pudiéramos concretarlas de manera esquemática.

P. Ballester.—Pues sí, se pueden concretar apartados diversos. Primero: actividades de carácter apostólico.

María Rosa.—¿Segundo?

Seminarista.—Actividades de carácter científico.

P. Ballester.—Y tercero: actividades de preparación para el apostolado oriental.

María Rosa.—Entre las actividades apostólicas podríamos enumerar alguna diversidad. ¿Quiere informarnos el Padre Ballester?

P. Ballester.—Primero citaré la asistencia espiritual a los católicos de rito oriental, refugiados en Madrid y diversos puntos de la Península.

Segundo: Parroquia Oriental de los católicos ucranianos.

Seminarista.—Tercero: contactos de aproximación por el amor hacia todos los ortodoxos residentes en España.

P. Ballester.—Cuarto: la dirección espiritual del Colegio de Santiago Apóstol para los universitarios refugiados en España de los países de la cortina de hierro.

Seminarista.—Quinto: asistencia material a través de la «Carita española» a todos los prófugos del Este europeo, sin distinción de credos.

P. Ballester.—Sexto: educación de los católicos latinos en los problemas orientales infiltrándoles un gran espíritu de comprensión y amor para con estos nuestros hermanos.

María Rosa.—Pero el punto más interesante, naturalmente, será

CRISTIANO EN ESPAÑA

EN LA NOCHE DEL 7 DE AGOSTO DE 1957)

la preparación urgente de sacerdotes y seglares, que, fieles a la llamada de alerta que tan repetidamente lanza S. S. Pío XII, están dispuestos para el apostolado oriental.

Seminarista.—Y más concretamente para el apostolado de esos desgraciados países sobre los que tan desvergonzadamente impera hoy el comunismo ateo, países de esa «Iglesia del Silencio» que tantas sorpresas de heroísmos nos guarda para cuando el telón de acero se resquebraje.

María Rosa.—Ahora, de una manera ordenada, ¿podría enumetarnos brevemente las actividades científicas de la Obra en España?

Seminarista.—El Padre Ballester nos ilustrará sobre las mencionadas actividades.

P. Ballester.—Entre éstas está la publicación de revistas de carácter oriental, como *Oriente Europeo.*

María Rosa.—Esta revista tengo entendido que es trimestral, y existen otras mensuales.

P. Ballester.—También es trimestral *Re-Unión,* que trata de los problemas relacionados con Rusia y países sojuzgados por ella, y ORIENTE CRISTIANO (ésta mensual), de tipo de vulgarización. Y libros y folletos sobre cuestiones orientales.

María Rosa.—Y, naturalmente, ciclos de conferencias en diversas entidades culturales.

Estas son las principales actividades, esquemáticamente expuestas, que la Obra del Oriente Cristiano de España realiza. Pero como anteriormente hemos dicho, el punto más interesante, el objetivo más inmediato y urgente que la obra se propone es la respuesta a ese socorro angustioso que lanza el Oriente y cuyo eco recoge el Papa.

Seminarista.—Y a la formación de apóstoles, sacerdotes y seglares, con proyectos ambiciosos de ganar para la Iglesia Católica todo el mundo oriental, llámese Rusia, Países Arabes, Oriente Próximo u Oriente Medio. Llamada de angustia a la que de una manera especial debe responder España.

P. Ballester.—Desde luego hay que reconocer que la empresa no es fácil. En ella sólo pueden participar héroes, hombres de temple recio, de espíritu de abnegación y renuncia a toda prueba y, sobre todo, hombres de un corazón grande, como el de Cristo.

María Rosa.—Reconocemos que la empresa es difícil, pero ningún país más apto para ello que España. Nosotros, que venimos realizando una serie de coloquios sobre la Obra de las Misiones, comprendemos que en los países africanos, paganos y de barbarie es un trabajo sumamente heroico el hacer alguna fisura en su fetichismo y sus idolatrías. Sin embargo, en la actualidad, han llegado a esos países los intereses materiales y—cómo diríamos—el viento tumultuoso de Europa, que los han hecho más penetrantes a la captación espiritual. La realidad es que una vez cubiertos sus apetitos materiales con el comercio de Europa y extendida cierta especie de subcultura, ya la barbarie no es completa y las idolatrías son sombras.

La labor del misionero es, como decía el Padre Ballester, sólo para hombres de temple recio; pero si difícil empresa es la propagación de la fe en medio de esa barbarie, aún requiere más inteligencia y más sacrificio el «llegar» a esos países que están en crisis de transformación y llevarles la palabra salvadora de Cristo. En el Oriente, es ahora la gran *hora* de las misiones, y repetimos, ningún país más apto para ello que España.

P. Ballester.—Sí; España, que nunca tuvo parte en las controversias que acarrearon el cisma. España, que de tanta reputación goza ante el mundo musulmán. España, que si un día supo dar tales ejemplos de heroísmos en las estepas rusas por un ideal elevado..., ¿de qué no será capaz por el ideal más sublime que existe: la implantación del Reino de Cristo donde hoy impera el más rabioso ateísmo?

María Rosa.—Y España ya ha respondido a estos gritos de angustia, ¿no es cierto, Padre Ballester?

P. Ballester.—Sí, ha respondido. Son diez los sacerdotes españoles preparados para el Oriente.

Seminarista.—La verdad es que se nos sonroja el rostro al ver la mezquindad de este número, y por esto, porque no conocemos la mezquindad, tenemos proyectos ambiciosos, proyectos que ya hace tres años marchan por caminos de realizaciones concretas.

María Rosa.—Tengo entendido que en 1955, bajo la dirección del Padre Morillo, se reunieron en Madrid los primeros seminaristas españoles que sienten estas inquietudes.

Seminarista.—Así fué. Son los primeros propagandistas del Oriente en España. Al año siguiente, el número de seminaristas que sienten estas inquietudes pasan de trece a veintisiete.

P. Ballester.—Hay que advertir que es una cifra superada en doce más este año, con la particularidad de la participación de los primeros apóstoles seglores. Al cursillo de este año han asistido treinta y nueve seminaristas y cinco seglores.

María Rosa.—Y estas reuniones o cursillos de veinte días de intensiva jornada en un ambiente totalmente oriental, ¿han dado a conocer la espiritualidad, psicología, ritos y lenguas orientales?

Seminarista.—La dan a conocer, especialmente, la celebración diaria de la liturgia bizantina y el estudio de las lenguas rusa y árabe. Poseen estos cursillos carácter o matiz internacional, por la asistencia a ellos de profesores extranjeros y conferenciantes de las más diversas naciones: Rusia, Rumania, Ucrania Egipto...

María Rosa.—La llamada de urgencia que con estos cursillos se hace, ¿ha tenido ya su respuesta generosa?

P, Ballester.—Así ha sido, como no era menos de esperar. Son varios los seminaristas que ya han marchado a los centros extranjeros de preparación para este apostolado.

Más los que esperan el permiso de salida hacia los mismos. Todos los asistentes salen impulsados de proselitismo unionista que dará a conocer en todos los Seminarios y Parroquias de España la urgencia de taponar las heridas por las que la Iglesia desde hace siglos se desangra.

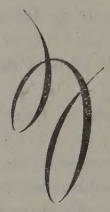
Seminarista.—Proselitismo que pondrá en las conciencias la inquietud de la responsabilidad que sobre el Occidente caerá si no llegamos a tiempo a recoger esa antorcha de la fe a punto de extinguirse por completo en la Santa Rusia.

(*Pasa a la pág.* 11.)

EL ORIENTE SANGRANDO TE ESPERA

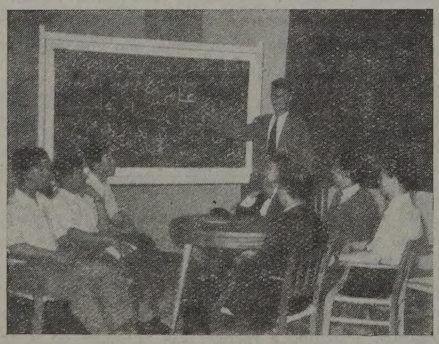
PANORAMA GRAF

D. Patricio González de Canales, durante su conferencia a los cursillistas

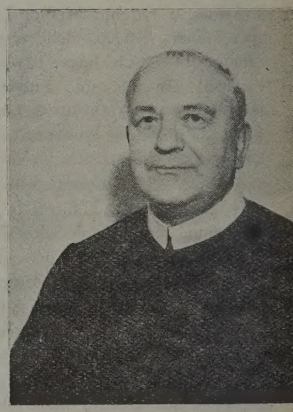


Grupo de alum

"El apostolado oriental necesita de todas las fuerzas vivas de la Iglesia."



Amer Saleh explica la clase de árabe

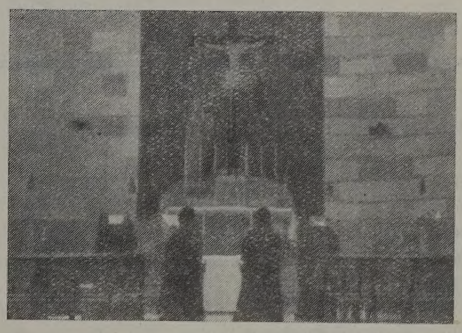


El R. P. Van de Maele CSSR, V rio General de los Ucranianos Francia, que explicó una lec del Cursillo.

O DEL CURSILLO

s al Cursillo

Clase de ruso con el P. Smith



En la capilla se meditan los problemas orientales

"No puede haber donación donde no haya amor y éste no existe donde no hay conocimiento."

Para conocer, para amar y para entregarse al problema oriental se organizan estos Cursillos de verano.

EL SEÑOR SOLO QUIERE UN REDIL

ECOS DEL CURSILLO...

- Se hizo una visita a la exposición de iconos de don Sergio Otzup.
- Quedaron organizados turnos diarios de adoración ante el Santísimo Sacramento para pedir por el éxito del Cursillo y por todas las necesidades de la Iglesia oriental.
- Se cantó la Santa Misa en lengua árabe, en el barrio de la Concepción, por un sacerdote melquita recién llegado de El Cairo.
- Todos los alumnos podían asistir a las clases de lengua rusa y árabe organizadas durante el Cursillo.
- Se nos pidió un guión radiofónico para Radio Nacional sobre las actividades del Centro Oriental y finalidades de los Cursillos, grabado en discos para la emisión del «Pensamiento religioso» de los miércoles.
- Todos los días se tenían fiestas folklóricas organizadas por cada Seminario con cantos regionales que quedaron grabados en cinta magnetofónica, así como algunos pensamientos sobre el Cursillo dictados por los mismos Cursillistas.
- Quedó organizada la correspondencia entre los asistentes seminaristas y seglares para mantener a lo largo del curso el fuego encendido en el Cursillo.
- Se dejó terminado y aprendido el Himno del movimiento orientalista español.
- Quedaron organizados los «Delegados del Centro Oriental para cada Seminario». En números próximos iremos publicando sus nombres y actividades.

DISTRIBUCION DEL TIEMPO

8 Levantarse. Preecs.
8,30. Meditación.
9. Santa Liturgia (dialogada o cantada).
Desayuno.
Tiempo libre.
10.45. Estudio privado.
Sacar fichas, preparar charlas y revistas, etc., los que estudian lenguas.
11. Conferencia.
11,30. Tiempo libre.
12. Clase de lenguas.
«Seminario» sobre cultura oriental.
12,45. Música (todos).
1,15. Tiempo libre. Baños.
2. Acto litúrgico.
2,10. Comida. Recreo. Siesta.
4,30. Música (todos).
5. Estudio privado.
Rosario.
5,15. Clase.
«Seminario» sobre cultura oriental.
6. Merienda.
6,30. Conferencia.
7. Recreo. Convivencias. Deportes, etc.
8,45. «Charla de anochecer».
9,30. Cena. Folklore regional.
11. Puntos. Examen. Descanso.

CHARLAS DE ANOCHECER

JULIO

Día 20.—Sr. Clemente Bronte.
» 21.—Sr. Pérez Oliva.
» 22.—Sr. Maura.
» 23.—Sr. Olmo.
» 24.—Sr. Valeriano Lorenzo.
» 25.—Sr. Gerez-Garrido.
» 26.—Sr. Arín.
» 27.—P. Ballester.
» 28.—Sr. Eugenio Mialdea.
» 29.—Sr. Daniel Chamorro.
» 30.—Sr. Eduardo López.
» 31.—Sr. Amer.

AGOSTO

Día 1.—Sr. Martínez Liria.
» 2.—Sres. Sebastián Rosales y Jesús Hierro.

Conferencias extra:

Día 31.—D. Jesús Jiménez («La religión musulmana en el Norte de Africa: Psicología de estos pueblos»).
Día 1.—D. Patricio González de Canales («Importancia de la causa orientalista»).
» 2.—P. Van der Maele («Problema de la unidad»).
» 3.—Un Padre egipcio de rito melquita («Egipto y la Iglesia melquita»).

ASISTENTES AL TERCER CURSILLO ORIENTAL

R. P. Santiago Morillo, S. I.
R. P. José Smith, S. I.
R. P. Amalio Ordùna.
P. Francisco Ballester.
Amer Saleh Es-sinawi.

Zamora

Valeriano Lorenzo.
Francisco López.

Córdoba

Francisco Molina Nevado.
Rafael Marcos Garrido.
Rafael Olmo Fernández.
Luis Cañas.

Jaén

Rvdo. señor Párroco de Beas de Segura.
Antonio Martínez Martínez.
Juan Estero Alamo.
Saturnino Romera Sánchez.
Eduardo López Ramos.

Sevilla

Diego Pérez Oliva.
Rafael Blanco Daza.
José Galán Lora.

Almería

José Martínez Liria.
Diego Carrillo.
Ginés Jerez.
Antonio Gil.

Coria

Juan Sánchez.
Julio Acosta.
Jesús Fernández.
Francisco Sánchez.
Pancracio Córdoba.
Daniel Chamorro.

Cuenca

Eugenio Mialdea Carrasco.
Esteban Escribano.

Vich

José Casanova Martorell.
Agustín Maura Picanall.
José Martínez.

San Sebastián

Eugenio Zaldúa.
Juan José Arín.

Pamplona

Alfredo Sánchez Zúñiga.
Clemente Bronte Conde.

SEGLARES

Pedro Millán Fernández (Jaén).
Alfonso Mellina (Jaén).
Sebastián Rosales (Canarias).
José Ramón Navarro (Córdoba).
Vicente Plasencia Munix (Madrid).
Antonio Valencia (Madrid).
Angel Hierro (Ciudad Real).

TEMAS PARA EL TERCER CURSILLO

«EL ORIENTE A TRAVES DE LAS PARABOLAS»

1.—El Hijo Pródigo. (El Oriente separado: el hijo que se fué.)
2.—El Gran Convite. (Llamada a la unidad.)
3.—El flujo de sangre. (Los desgastes de las Iglesias acéfalas.)
4.—El grano de mostaza. (Lo pequeño en nuestra tarea.)
5.—La oveja perdida. (Dejar las 99.)
6.—Siembra de cizaña. (Métodos apostólicos en el Oriente.)
7.—El mercader de perlas. (Los tesoros del Oriente.)
8.—La levadura. (Nosotros como Levadura en la Masa Oriental.)
9.—El Buen Samaritano. (Hacer caso a las heridas del Oriente, que se desangra.)
10.—El reparto de talentos. (Correspondencia a esta vocación.)
11.—La pesca milagrosa. (Echad la red al Oriente.)
12.—*Scies autem postea.* (Los designios de Dios: Nuestro movimiento.)
13.—La tempestad. (Y la verdad sobre todo.)
14.—«En esto conocerán...» (Matar prejuicios y amar sin reservas.)
15.—«No tienen vino.» (Preparad los medios para el gran milagro.)
16.—La multiplicación de los panes y los peces. («Cuanto más vosotros...»)
17.—«Hágase como el que sirve...» (Postura de Occidente.)
18.—*Ecce Mater tua.* (La Virgen, esperanza de la unidad.)
19.—«Donde hay dos en mi nombre allí estoy Yo...» (El Cursillo, a la luz del Evangelio y de la Historia.)

* * *

Los puntos serán expuestos en la capilla a las once de la noche.

La meditación podrá hacerse en la huerta o en la capilla, y tendrá media hora de duración.

JORNADA ORIENTALISTA EN ZAMORA Y TORO

Apenas terminado el Cursillo Orientalista comenzó el P. Ballester sus recorridos por los Seminarios para llevar a los que no habían podido venir el fuego y las conclusiones de esos veinte días vividos en el ambiente bizantino.

Y fué Zamora el primer punto elegido. Aprovechando la quincena de verano en que se agrupan los seminaristas zamoranos, tuvo el Padre ocasión de tenerles cuatro conferencias y una solemne liturgia bizantina en lengua árabe.

Resumiendo en títulos las charlas:

a) Jerusalén, la ciudad sobre la que se llora.

b) Características del alma oriental.

c) Nuestra postura ante el problema del Oriente.

d) Jerusalén, la ciudad en la que se goza y se espera.

También se organizaron reuniones privadas con los componentes de la academia oriental y quedó nombrado Delegado del CEOR en Zamora Santiago Crespo, de tercero de Sagrada Teología.

Don Benjamín Martín Sánchez, entusiasta de estos problemas y Rector de aquel Seminario acogió una vez más al enviado del CEOR con muestras de verdadera simpatía y cariño.

Después, el P. Ballester salió para Toro, pueblo a 30 kilómetros de Zamora y sede del Seminario Menor.

Allí, ante los 130 latinos, expuso el mismo problema oriental, pero en términos más sencillos para que lo pudiesen comprender todos los oyentes.

Las conferencias versaron sobre:

a) Comparación del hijo pródigo y el Oriente separado.

b) Palestina, campo de apostolado.

c) El Seminario Menor ante el Oriente.

Los Superiores todos colaboraron y trabajaron eficazmente para que esta jornada orientalita de Toro resultase lo más lucida posible.

Se celebró la Santa Misa ayudada por los mismos Seminaristas. Y quedó asimismo constituída la Academia del Oriente Cristiano bajo la dirección de don Felipe Felipe, Director espiritual del Seminario Menor de Toro, y Delegado del Centro Oriental el seminarista Roberto Fernández, de quinto de Latín.

Todos los niños vibraron de entuisasmo y fervor orientalista ante estas charlas y ante el panorama que el Padre les iba presentando en sus conferencias.

Zamora ha abierto la segunda etapa en este «recorrido orientalista» por los Seminarios de España.

LA IGLESIA DEL MEDIO ORIENTE

Si bien la población de los países del Medio Oriente pertenece en su gran mayoría a la religión islámica, la Iglesia Católica cuenta en esos centros con más de un millón de fieles. La mayor parte de ellos reside en el estado del Líbano; pero en otros países, en Israel por ejemplo, existen minorías más o menos grandes de católicos. En total, la Iglesia cuenta en esos países con 1.131.888 fieles; hay allí 3.300.000 ortodoxos y unos 200.000 protestantes. Sobre una población total de 49.617.000 habitantes, las diferentes confesiones cristianas forman el 9,3 por 100; en tanto que los musulmanes son el 86,3 por 100 y los judíos el 3,3 por 100 de la población.

Solamente en el Líbano y en Israel los musulmanes están en minoría; en el Líbano la mayoría es cristiana, en tanto que en Israel es judía. La cifra más reducida de católicos es la de Arabia, con 5.884.

Los dos países del Medio Oriente que no son árabes, Turquía y el Irán, muestra las siguientes estadísticas: Turquía, 22.950.000 habitantes: 22.618 católicos, 103.000 ortodoxos, 8.113 protestantes, 50.000 judíos y 22.629.000 musulmanes. Irán, 20.721.000 habitantes: 16.079 católicos, 70.000 ortodoxos, 6.594 protestantes, 45.000 judíos y 20.346.000 musulmanes.

Israel cuenta con 1.718.000 habitantes: 271.000 católicos, 12.000 ortodoxos, 11.518 protestantes, 1.546.000 judíos y 100.000 musulmanes.

En cuanto a los países árabes del Medio Oriente, las cifras son las siguientes: Arabia, 13.612.000 habitantes: 5.884 católicos, 163 protestantes, 4.000 judíos y 13.500 musulmanes.

Egipto, 22.429.000 habitantes: 210.000 católicos, 2.700.000 ortodoxos, 116.225 protestantes, 45.000 judíos y 19.350.000 musulmanes.

Irak, 4.948.000 habitantes: 202.726 católicos, 90 ortodoxos, 1.074 protestantes, 10.000 judíos y 4.354.000 musulmanes.

Jordania, 1.718.000 habitantes: 36.000 católicos, 10.000 ortodoxos, 5.221 protestantes y 1.400.000 musulmanes.

Líbano, 1.400.000 habitantes: 520.000 católicos, 8.000 judíos y 700.000 musulmanes.

Siria, 3.970.000 habitantes: 130.278 católicos, 4.000 judíos y 3.333.000 musulmanes.

Líbano y Siria tienen en conjunto 492.000 ortodoxos y 57.530 protestantes.

HIMNO DEL CURSILLO ORIENTALISTA

«Legionarios de Cristo y la Iglesia,
hombres recios, legados de Dios,
anhelamos morir en la brecha,
construyendo un Oriente Mejor.
Prometemos fecunda cosecha,
si en la Casa del Padre hay unión."
Pastor Santo de Roma,
te ofrendamos la espada,
apóstoles del Oriente,
partiremos mañana,
a unificar rebaños,
con ofrendas de sangre,
y a derribar murallas,
de cismas seculares.
¡Cristo quiere sus tercios en pie!;
¡legionarios, besad su bandera!,
y vistiendo corazas de fe,
¡caballeros de Dios!, a la lid.
El Oriente sangrando os espera.
¡El Señor sólo quiere un redil!

Este himno se cantaba al final de los actos más solemnes y mientras se besaban los iconos del Señor y la Virgen antes de retirarse a descansar.

(*Viene de la pág.* 6.)

Como puede verse, el panorama que se presenta a los alumnos a lo largo de los días del Cursillo es amplio y atrayente. Hay diversas ocupaciones en esta tarea que responden a las diversas situaciones en que puede encontrarse el Seminarista.

Se crea un clima profundo de inquietud interior por este gran problema, se hace *sentir* que es lo principal. Pero claro está que si no se conoce una cosa no se puede amar, y si no hay amor no puede haber entrega y donación. Este escalonamiento lógico de las cosas que también en los pasados Cursillos se ha llevado a cabo, es el que vamos a subrayar más en el Cursillo del 1958 con el desdoblamiento de secciones.

Para eso, para que el Seminarista sienta y tome como suyo este problema, vienen los puntos de meditación en que se van haciendo consideraciones muy puntuales sobre este apostolado. Este curso tocó como temario para las meditaciones «El Oriente a través de las parábolas del Señor». El curso pasado, «El Oriente a través de la liturgia bizantina». También para conseguir esto están las conferencias—dos o tres diarias—, las lecturas, las convivencias, las encuestas de los mismos alumnos que titulamos «Charlas de anochecer». Es decir, que el programa es denso, propio para jóvenes que quieren de verdad conocer los problemas de la Iglesia.

Poner a los jóvenes en contacto con esa gran llaga del Cuerpo Místico de Cristo—llaga del costado—, que es la separación de los hermanos, es el fin principal del Cursillo. Crear en ellos ese deseo inquietante de hacer todo cuanto esté en sus manos para arreglar ese problema es la tarea primera de esos veinte días en que se aunan tantos Seminaristas de diversos Seminarios españoles.

Merece, pues, la pena seguir trabajando con constancia en esta empresa de crear un clima de inquietud y una atmósfera de simpatía y de luz para todo ese gran problema del Oriente.

Eso es lo que hace el Cursillo. Y una vez más, este año ha cumplido sus objetivos.

(*Viene de la pág.* 5.)

María Rosa.—Finalizando, ¿cuál es el problema vital de la Iglesia?

P. Ballester.—El problema vital de la Iglesia es la unidad entre Oriente y Occidente, tan alejados y opuestos todavía no obstante las perspectivas conciliadoras de unión que hoy nos ofrece.

Y será en la unidad cuando la Iglesia Católica aparezca con toda grandeza y magnificencia en esa policromía de ritos y costumbres fundamentados en los mismos dogmas y bajo la única cabeza, el Papa de Roma. Para hacer realidad el deseo del Señor:

«Padre Santo, guarda en Tu nombre a los que me has encomendado, para que ellos entre sí sean uno como nosotros somos uno.»

María Rosa.—Deseamos que este cisma concluya, y que la Iglesia Oriental se sume en unidad de dogma y de disciplina con la Iglesia Universal, Apostólica y Romana.

¡Esto será servicio a Dios y a la futura paz del mundo!

TERCER CURSILLO ORIENTALISTA PARA SEMINARISTAS ESPAÑOLES

Asistentes al 1.er Cursillo [1955]

He aquí la prueba más fehaciente de que el movimiento orientalista de España está en marcha y sigue su proceso y desarrollo normal.

Un gramo de pequeña simiente que se va haciendo grande...

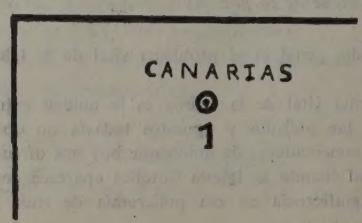
Asistentes al 2.° Cursillo (1956)

«¡Qué rica y variada
—ay del que la rompa—
la túnica regia
que luce la esposa!»

«¡Qué rica y variada
—feliz quien la cosa—
la túnica regia
que luce la esposa!»

(P. Augurio Salgado, S.J.)

Los seminaristas españoles se suman a esta tarea.



Asistentes al 3.er Cursillo (1957)